109 — 36

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DE

Province Ontario — District No. 109 Peel — S. District No. 5 — Enumeration District / District du recenseur No. 12 Ward — in / dans Town Brampton (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 2

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par M Measgrove — Enumerator. / Recenseur. June 12

Numbered in the order of visitation. / Numéros dans l'ordre des visites.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE		WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE.			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					
Dwelling House / Maison habitée	Family, reckoning from the above dwelling house / Famille, d'après la maison habitée ci-dessus	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Town, village or parish, city, town or village. Enter on separate unit [or on industrial premises] if in township or parish, street and house number if in city, town or village. In other districts.) / Lieu du domicile. (Cantons ou paroisses, cité, ville ou village. Dans un embranchement ou sur un chantier pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. If in Canada specify province or territory. / Pays ou lieu de naissance. Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.	Year of immigration to Canada. / Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de la naturalisation.	Period of residence in Canada. / Durée de résidence au Canada.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employer, employee or working on own account. / Patron, employé ou travaillant à son compte.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Machines et la profession ou emploi auxquels elles sont spécialement affectées, dans les usines, fabriques, etc.	Wage-earners employed in 1910 in establishments at end of year. / Nombre de employés à gages dans les établissements en fin d'année.	Wage-earners employed in 1910 in establishments at time of greatest employment. / Nombre de employés à gages dans les établissements à l'époque de leur plus grand emploi.	Hours of work per week in principal occupation. / Heures de travail par semaine dans l'emploi principal.	Hours of work per week in other occupations, if any. / Heures de travail par semaine dans les autres emplois, s'il y a lieu.	Total earnings in 1910 from principal occupation. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupations, if any. / Gain total en 1910 provenant des autres emplois, s'il y a lieu.	Time not employed in 1910 (sickness, strikes, etc.) / Temps de chômage en 1910 (maladie, grèves, etc.)	Amount. / Capital assuré.	Owner. / Propriétaire.	Assignee. / Cessionnaire.	Number of months in Canada. / Nombre de mois au Canada.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can the person read the Bible, Testament, Prayer Book, Hymn Book, Catechism or Prayers in Braille? / Cette personne peut-elle lire la Bible, le Nouveau Testament, le livre de prières, le livre de cantiques, le catéchisme ou les prières en Braille?	Can the person write a letter to a friend? / Cette personne peut-elle écrire une lettre à un ami?	Can the person write a letter to a friend? / Cette personne peut-elle écrire une lettre à un ami?
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38
13	13	Lawrence	Eliza	Guest	F	Head	S	May	1846	65	Ireland	1847			Irish	Irish	Anglican	R.C. Lady																			
14	14	Thompson	Willie	Guest	M	Head	M	April	1889	83	Canada				Irish	Irish	Anglican	Baker			No	Yes	No	Shop	52		60	900									
		"	Gertrude	"	F	Wife	M	March	1890	22	England	1909			English	English	Anglican	None																			
		"	Willie G	"	M	Son	S	May	1910	1	Canada				English	English	Anglican	None																			
15	15	Heaby	Edgar J	Guest	M	Head	M	Aug	1868	42	Canada				English	English	Anglican	None																			
		Heath	John J.	Lodger	M	Son	S	Nov	1893	18	Canada				English	English	Methodist	Merchant	None		No	Yes	No	Grocery Store				500		1000		14					
		"	Chas R	"	M	Son	S	Nov	1893	18	Canada				English	English	Methodist	Shoe maker							52		60	450									
		"	Mary H.	"	F	Daughter	S	May	1895	16	Canada				English	English	Methodist	Shoe maker							52		60	450									
		"	Annie J	"	F	Daughter	S	Sep	1902	8	Canada				English	English	Methodist	None																			
		"	Dora E	"	F	Daughter	S	Dec	1906	4	Canada				English	English	Methodist	None																			
		"	Emma	"	F	Wife	M	Jany	1864	47	Canada				English	English	Methodist	None																			
16	16	Cundell	James	"	M	Head	M	April	1864	47	Canada				English	English	Baptist	Salesman			No	Yes	No	Baby Shop	40		60	450		1000		18					
		"	Frances	"	F	Wife	M	Feb	1866	45	England				English	English	Baptist	None																			
		"	Jessie V	"	F	Son	S	Mar	1894	17	Canada				English	English	Baptist	None																			
		"	Alberta J.	"	F	Daughter	S	Aug	1898	12	England				English	English	Baptist	None																			
17	17	Walton	John L	"	M	Head	W	Jany	1842	68	Scotland	1870			Scotch	Scotch	Presbyterian	Gentleman			No	Yes	No		40		60	300									
		"	Adam R	"	M	Son	S	June	1874	37	Scotland	1875			Scotch	Scotch	Presbyterian	Harness			No	Yes	No		40		60	300									
18	18	Eebridge	William L	"	M	Head	M	Aug	1875	36	England	(1900)			English	English	Methodist	Salesman			No	Yes	No	Dry Goods	52		60	438		800		17					
		"	Kate	"	F	Wife	M	Jany	1872	39	England	(1900)			English	English	Methodist	None																			
		"	Dorothy	"	F	Daughter	S	April	1897	14	England	(1900)			English	English	Methodist	None																			
		"	William	"	M	Son	S	July	1897	12	England	(1900)			English	English	Methodist	None																			
		"	Rose	"	F	Daughter	S	Nov	1899	11	England	(1900)			English	English	Methodist	None																			
		"	Hale	"	F	Daughter	S	Aug	1904	7	England	(1900)			English	English	Methodist	None																			
		"	Stanley	"	M	Son	S	Nov	1908	3	Canada				English	English	Methodist	None																			
		"	Edward	"	M	Son	S	Dec	1910	6/12	Canada				English	English	Methodist	None																			
		"	Hallie	"	M	Son	S	Dec	1910	6/12	Canada				English	English	Methodist	None																			
19	19	Harrison	Geo. B	"	M	Head	M	April	1881	30	England	1906			English	English	Methodist	Carpenter	None		No	Yes	No	Shop Trade	52		48	500		500		15					
		"	Sarah E	"	F	Wife	M	Aug	1881	30	England	1906			English	English	Methodist	None																			
		"	Norman	"	M	Daughter	S	April	1904	7	England	1906			English	English	Methodist	None																			
		"	Robbie	"	M	Daughter	S	April	1904	7	England	1906			English	English	Methodist	None																			
		"	Florence	"	F	Daughter	S	Aug	1901	4	Canada				English	English	Methodist	None																			
		"	Eunice M	"	F	Daughter	S	Oct	1907	2	Canada				English	English	Methodist	None																			
		"	Jacob	"	M	Son	S	Jan	1910	1	Canada				English	English	Methodist	None																			
20	20	Forsette	James W	Guest	M	Head	M	Oct	1848	62	Canada				English	English	Methodist	Farmer	None		No	Yes	No							5000		135					
		"	Maria	"	F	Wife	M	Dec	1865	65	England				English	English	Methodist	None																			
		"	Percy W.	"	M	Son	S	July	1887	24	Canada				English	English	Methodist	Salesman	None		No	Yes	No	Warehouse	52		52	520		1000		28					
		"	Cora M	"	F	Daughter	S	April	1892	19	Canada				English	English	Methodist	None	None																			
21	21	Wilson	Sarah J	Main	F	Head	W	June	1857	54	Canada				English	English	Methodist	None	None									2000		50							
		"	Wanton A.	"	M	Son	S	Sep	1893	18	Canada				English	English	Methodist	None	None																			
		"	Arthur R	"	M	Son	S	June	1896	15	Canada				English	English	Methodist	None	None																			
22	22	Armstrong	Robert	Main	M	Head	W	May	1836	75	England	1858			English	English	Methodist	P. Farmer			No	No	No							1000		20					
		"	Louis V	"	F	Daughter	S	Sep	1880	31	Canada				English	English	Methodist	None																			
23	23	"	Belle	"	F	Daughter	S	Jany	1883	28	Canada				English	English	Methodist	None																			
23	23	Killam	Thomas A.	"	M	Head	W	Sep	1855	56	Canada				English	English	Methodist	Carpenter			No	No	No	Shop	28		48	400									
		"	Ellen C	"	F	Wife	M	April	1858	53	Canada				English	English	Methodist	None						Factory	52		60	600		1000		30					
		"	Isaac C	"	M	Son	S	Sep	1888	23	"				"	"	"	Bus Driver				Yes		Dealer	52		60	300									
		"	Maud A.	"	F	Daughter	S	Sep	1892	19	"				"	"	"	None																			
24	24	Williams	Joseph	"	M	Head	M	Jany	1860	51	Ireland				English	English	Methodist	Miller				Yes	No	Rock & Race													
		"	Benjamin	"	M	Son	S	Jany	1899	12	Canada				English	English	Methodist	Miller				Yes	No														
		"	Eliza	"	F	Wife	M	June	1861	49	Canada				English	English	Methodist	None																			

Rec'd 3.9.8.

FILM